



küng
treuhand

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision

an der Stiftungsrat der

Fondation Aline, Luzern

Jahresrechnung 2023

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision an der Stiftungsrat der

Fondation Aline, Luzern

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Betriebsrechnung, Geldflussrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang) der Fondation Aline für das am 31. Dezember 2023 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die Angaben im Leistungsbereich keiner Prüfungspflicht der Revisionsstelle.

Für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER, den gesetzlichen Vorschriften und den Statuten ist der Stiftungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der bei der geprüften Einheit vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER vermittelt und nicht dem schweizerischen Gesetz und der Stiftungsurkunde sowie dem Reglement entspricht.

Luzern, 28. Juni 2024 /Gih

Küng Treuhand AG

Hanspeter Gisler
Dipl. Treuhandexperte
Zugelassener Revisionsexperte
Leitender Revisor

Hans Küng
Dipl. Wirtschaftsprüfer
Zugelassener Revisionsexperte

Beilage:

- Jahresrechnung

BILANZ

in CHF	Anhang	31.12.2023	31.12.2022
Aktiven			
Flüssige Mittel	1		
Kasse		1'500	-
Valiant Bank, Luzern		-	63'546
Bank Vontobel		123'505	171'797
PostFinance AG		145'688	-
		270'693	235'343
Kurzfristig gehaltene Aktiven mit Börsenkurs	3		
Aktien CHF		961'717	879'722
Aktien EUR		255'840	232'518
Obligationen CHF		75'075	-
		1'292'632	1'112'240
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen		10'050	55'000
Übrige kurzfristige Forderungen	4		
gegenüber ESTV		24'645	14'883
Aktive Rechnungsabgrenzungen		1'881	-
Total Umlaufvermögen		1'599'901	1'417'466
Total Aktiven		1'599'901	1'417'466

Die Angaben im Anhang sind Bestandteil der Jahresrechnung.

BILANZ

in CHF	Anhang	31.12.2023	31.12.2022
Passiven			
Fremdkapital			
Kurzfristiges Fremdkapital			
Passive Rechnungsabgrenzungen	5	5'000	5'000
Total kurzfristiges Fremdkapital		5'000	5'000
Total Fremdkapital		5'000	5'000
Fondskapital		63'181	55'000
Organisationskapital			
Grundkapital		1'000'000	1'000'000
Freies Kapital		531'719	357'466
Total Organisationskapital		1'531'719	1'357'466
Total Passiven		1'599'901	1'417'466

Die Angaben im Anhang sind Bestandteil der Jahresrechnung.

BETRIEBSRECHNUNG

in CHF	Anhang	2023	2022	
Erhaltene Zuwendungen				
Freie Zuwendungen	6	188'394	135'145	
Zweckgebundene Zuwendungen	7	8'181	55'000	
Erlösminderung/Debitorenverluste		-	-10'000	180'145
Betriebsaufwand				
Entrichtete Beiträge und Zuwendungen		-63'462	-260'796	
Fundraising	8	-53'936		
Administrativer Aufwand	9	-37'954	-36'814	-297'610
Betriebsergebnis		41'223	-117'465	
Finanzerfolg				
Finanzertrag	10	223'303	62'685	
Finanzaufwand	11	-82'092	-327'891	
Finanzergebnis		141'211	-265'207	
Jahresergebnis vor Veränderung des Fondskapitals		182'435	-382'672	
Veränderung des Fondskapitals		-8'181	-55'000	
Jahresergebnis		174'253	-437'672	

Die Angaben im Anhang sind Bestandteil der Jahresrechnung.

GELDFLUSSRECHNUNG

in CHF	2023	2022
Geldfluss aus Betriebstätigkeiten		
Jahresergebnis	174'253	-437'672
Veränderung des Fondskapitals	8'181	55'000
Zunahme (-) / Abnahme (+) Wertschriften	-180'392	-169'064
Zunahme (-) / Abnahme (+) Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	44'950	-55'000
Zunahme (-) / Abnahme (+) Übrige kurzfristige Forderungen	-9'762	-7'299
Zunahme (-) / Abnahme (+) Aktive Rechnungsabgrenzungen	-1'881	10'000
Zunahme (+) / Abnahme (-) Passive Rechnungsabgrenzungen	-	-
Geldfluss aus Betriebstätigkeiten	35'349	-604'035
Geldfluss aus Investitionstätigkeit		
Investitionen (-) / Desinvestitionen (+)	-	-
Geldfluss aus Investitionstätigkeit	-	-
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit		
Zunahme (+) / Abnahme (-) Langfristiges Fremdkapital	-	-
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	-	-
Veränderung der Flüssigen Mittel	35'349	-604'035
Bestand Flüssige Mittel per 1.1.	235'343	839'378
Bestand Flüssige Mittel per 31.12.	270'693	235'343
Nachweis Veränderung der Flüssigen Mittel	35'349	-604'035

VERÄNDERUNG DES KAPITALS

Berichtsjahr

CHF	Anfangsbestand 01.01.2023	Zuweisung Jahresergebnis	Endbestand 31.12.2023
Zweckgebundenes Fondskapital			
Projekt Pilgerfahrt nach Mekka	-	8'181	8'181
Projekt Senegal	55'000	-	55'000
Total zweckgebundenes Fondskapital	55'000	8'181	63'181
Organisationskapital			
Einbezahltes Kapital	1'000'000	-	1'000'000
Erarbeitetes Kapital	357'466	174'253	531'719
Total Organisationskapital	1'357'466	174'253	1'531'719

Vorjahr

CHF	Anfangsbestand 01.01.2022	Zuweisung Jahresergebnis	Endbestand 31.12.2022
Zweckgebundenes Fondskapital			
Projekt Senegal	-	55'000	55'000
Total zweckgebundenes Fondskapital	-	55'000	55'000
Organisationskapital			
Einbezahltes Kapital	1'000'000	-	1'000'000
Erarbeitetes Kapital	795'138	-437'672	357'466
Total Organisationskapital	1'795'138	-437'672	1'357'466

ANHANG

Allgemeine Grundsätze der Jahresrechnung

Die Rechnungslegung erfolgt nach den Grundsätzen des schweizerischen Obligationenrechts und der Swiss GAAP FER, insbesondere FER 21, sowie den nachstehenden Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätzen. Die Jahresrechnung vermittelt ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Ertrags- und Finanzlage (true and fair view).

Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

1. Flüssige Mittel und kurzfristige Finanzanlagen

Die flüssigen Mittel enthalten Bankguthaben sowie Festgeldanlagen mit einer Laufzeit bis zu einem Jahr zu Nominalwerten.

2. Transaktionen und Finanzpositionen in fremder Währung

Transaktionen in Fremdwährung werden zu Tageskursen im Zeitpunkt der Transaktion umgerechnet. Kursgewinne und -verluste aus den Transaktionen in Fremdwährungen werden erfolgswirksam erfasst und die per Bilanzstichtag in Fremdwährung gehaltenen monetären Aktiven und Passiven zum Jahresendkurs umgerechnet. Die aus dieser Umrechnung entstandenen Gewinne und Verluste fliessen in die Betriebsrechnung ein.

3. Kurzfristig gehaltene Aktiven mit Börsenkurs

Kurzfristig gehaltene Wertschriften werden zu beobachtbaren Marktwerten am Bilanzstichtag bewertet.

4. Übrige kurzfristige Forderungen

Diese Position umfasst rückforderbare Verrechnungssteuer und weitere kurzfristige Forderungen. Die Bewertung dieser Position erfolgt zum realisierbaren Nominalwert nach Abzug notwendiger Einzelwertberichtigung für zweifelhafte Forderungen.

5. Passive Rechnungsabgrenzungen

in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Berichterstattung	2'000	2'000
Revision	3'000	3'000
Total	5'000	5'000

ANHANG

6. Erhaltene unentgeltliche Leistungen

Erhaltene unentgeltliche Leistungen in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Sachen	125'316	-
Dienstleistungen	53'588	30'645
Freiwilligenarbeit	-	-
Total erhaltene unentgeltliche Leistungen	178'904	30'645

7. Zweckgebundene Zuwendungen

in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Projekt Senegal	-	55'000
Projekt Pilgerfahrt nach Mekka	8'181	-
Total zweckgebundene Zuwendungen	8'181	55'000

8. Fundraising

in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Aufwand für Charity Event	53'936	-
Total Fundraising	53'936	-

ANHANG

9. Administrativer Aufwand

in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Gebühren	1'000	1'000
Buchführung	5'552	4'976
Rechtsberatung	1'820	155
Revision	2'999	4'954
Verwaltungs- und Organisationsaufwand	26'409	25'669
Porto	101	-
Werbung, Website	72	60
Total administrativer Aufwand	37'954	36'814

Der Aufwand wurde nach der Zewo-Methode berechnet.

10. Finanzertrag

Finanzertrag in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Erträge aus Wertschriften	49'435	43'986
Erträge aus realisierte Kursgewinne	12'021	-
Erträge aus unrealisierte Kursgewinne	161'505	-
Währungsdifferenzen	343	18'698
Total Finanzertrag	223'303	62'685

11. Finanzaufwand

in CHF	31.12.2023	31.12.2022
Wertschriftenaufwand	2'968	5'441
Aufwand aus unrealisierte Kursverluste	59'588	305'392
Bankspesen	15'878	15'452
Währungsdifferenzen	3'658	1'606
Total Finanzaufwand	82'092	327'891

ANHANG

Anzahl Mitarbeitende

Die Stiftung beschäftigte im Berichtsjahr und im Vorjahr keine Mitarbeitenden.

Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Zwischen dem Bilanzstichtag und dem Datum der Veröffentlichung dieses Jahresabschlusses sind keine Ereignisse eingetreten, welche einen wesentlichen Einfluss auf die Jahresrechnung 2023 haben könnten und nicht schon in diesem Jahresbericht berücksichtigt und kommentiert worden sind.

Entschädigungen an Stiftungsräte

Analog zum Vorjahr wurden keine Vergütungen oder Entschädigungen an die Stiftungsräte ausgerichtet.

Genehmigung der Jahresrechnung

Der Stiftungsrat hat die vorliegende Jahresrechnung nach Swiss GAAP FER anlässlich seiner Sitzung vom 5. März 2024 genehmigt und zur Publikation freigegeben.

Organisation

Die Fondation Aline ist eine Stiftung nach schweizerischem Recht mit Sitz in Luzern. Beaufsichtigt wird sie von der Eidg. Stiftungsaufsicht in Bern. Das oberste Organ ist der Stiftungsrat, der aus drei ehrenamtlichen Mitgliedern besteht: Doris Mauron Klopfenstein (Präsidentin), Barbara Erni und Corinne Bachmann.

Die Fondation Aline ist vom Kanton Luzern gemäss Bescheinigung vom 18. Mai 2020 als gemeinnützige Organisation anerkannt und beim Eidg. Departement des Innern im Stiftungsregister verzeichnet. Spenderinnen und Spender können Zuwendungen an die Stiftung von den Steuern in Abzug bringen.

Organe der Stiftung

- Frau Doris Mauron Klopfenstein (Präsidentin)
- Frau Barbara Erni
- Frau Corinne Bachmann

Alle Stiftungsrätinnen haben Kollektivunterschrift zu zweien.

Revisionsstelle und Aufsichtsbehörde:

Für das Jahr 2023 wurde als Revisionsstelle gewählt:

Küng Treuhand AG, Luzern

Aufsichtsbehörde:

Eidgenössisches Departement des Innern/

Eidgenössische Stiftungsaufsicht, Bern (CH)
